



BRIGHT FUTURE FOR CHILDREN

Tuiniersproject van de vereniging SOBEYA van Abéné, Senegal

Inhoudelijke en financiële eindverantwoording

Realisatie :	Vereniging DECASA van Abéné, Senegal
Algemeen doel:	Verhoging van tuinbouwopbrengsten
Betrokken groep :	Vereniging SOBEYA van het dorp Abéné, Senegal
Financiers :	Stichting Overal Stichting Voeten in de Aarde, Nederland Stichting Bright Future for Children
Versie:	1.0
Datum:	7 maart 2021

Samenvatting

Deze eindverantwoording van het tuiniersproject van de vrouwenvereniging SOBEYA bestaat uit twee onderdelen.

In het **eerste onderdeel** wordt verslag gedaan van de wijze waarop het project zich in de tijd ontwikkelde (voorbereiding, opstart en verdere projectontwikkeling), de problemen die zich voordeden met de watervoorziening en de wijze waarop deze werden opgelost.

Vervolgens wordt in een tabel de jaaropbrengst aangegeven en wordt toegelicht wat de vrouwen met de verkregen inkomsten doen (eigen levensonderhoud, jaarlijkse aanschaf zaden en eventueel werkmaterialen, investeringen).

Verder in dit onderdeel leest u over de training on the job van de betrokken vrouwen en over de overige scholingsactiviteiten, waarvan een deel geen doorgang kon vinden wegens de beperkende maatregelen ten gevolge van de Covid 19 pandemie.

Het inhoudelijke onderdeel van deze rapportage wordt afgesloten met een bespreking van de wijze waarop het project werd beheerd, wat de follow-up van het project inhoudt en welke algemene effecten kunnen worden vastgesteld.

Het **tweede onderdeel** bevat de financiële verantwoording. De werkelijke kosten zijn afgezet tegen de begrootte kosten en de ontvangen fondsen en donaties en worden daarna in twee tabellen in detail toegelicht:

- A. de kosten voor de scholing/training van de vrouwen;
- B. de kosten voor de aanschaf van de zaden, de werkmaterialen, biologische meststoffen en bestrijdingsmiddelen en de grotere werkzaamheden (verdieping waterputten, herstelling waterbassins) die op het terrein dienden uitgevoerd te worden.

Tot slot is aangegeven wat de aanvullende fondsenwerving voor een waterpomp op zonne-energie opleverde en hoeveel de uitgaven hiervan bedroegen.

We hopen dat deze eindverantwoording u voldoende inzicht geeft in de besteding van uw donaties en dat ze een bevestiging mag vormen van het vertrouwen dat in ons werd gesteld.

We danken alle organisaties en personen die dit project met een donatie mogelijk maakten

Namens het bestuur van Stichting Bright Future for Children

Guido Annaert, secretaris

INHOUDSOPGAVE

I.	Inhoudelijke eindverantwoording	4
	Projectvoorbereiding	4
	Opstart project	5
	Doorontwikkeling	6
	Tussenevaluatie	7
	Waterproblemen: voorlopige en definitieve oplossing	8
	Situatie per 1 maart 2021	9
	Hazera doneert zaden	10
	Jaaropbrengst	10
	Systeem herinvestering	11
	Scholing / begeleiding vrouwen	11
	Projectbeheer	12
	Algemene effecten	13
II.	Financiële eindverantwoording	14
	Werkelijke kosten versus begrootte kosten	14
	Financiering	14
	Uitgeven scholing / training	14
	Uitgeven materialen, zaden, bestrijdingsmiddelen, meststoffen, werkzaamheden.	14
	Fondsenwerving voor waterpomp op zonne-energie	15
	Financiering(sbronnen)	15
	Kosten	15

1. Inhoudelijke verantwoording

Het project is op verzoek van de vrouwenvereniging Sobeya gerealiseerd door onze lokale partnerorganisatie DECASA. De voorzitter van DECASA, dhr. Seny Souané was tevens projectmanager. Deze verantwoording is opgemaakt op basis van de door hem ter beschikking gestelde informatie en het daarbij behorende beeldmateriaal i.r.t. de doelen en activiteiten zoals aangegeven in het projectplan.

Projectvoorbereiding

In de maand voorafgaand aan de formele start van het project per 1 januari 2020 werden diverse activiteiten georganiseerd om alle betrokken over hun verantwoordelijkheden te informeren, de wederzijdse verwachtingen onderling af te stemmen, het terrein klaar te maken en de werkmaterialen en zaden aan te schaffen en over de betrokken vrouwen te verdelen.



Op 1 december 2019 organiseerde de projectmanager een vergadering met vrouwenvereniging SOBEYA. Tijdens deze vergadering werd het project toegelicht en werd de rol van alle betrokkenen verduidelijkt. De vrouwen waren enthousiast over de aanpak en de begeleiding die ze zouden krijgen. Omdat ze in het verleden ook al een keer door een andere stichting waren “ondersteund” was er ook sprake van enig scepticisme. De ondersteuning betrof toen een lening, die uit de opbrengsten terugbetaald moest worden, terwijl de vrouwen dachten dat het om een gift ging. Door de terugbetalingsverplichting waren er geen financiële middelen om zaden en materialen te kopen en stortte het project in. De projectmanager kon alle vrouwen overtuigen dat het dit keer om een niet terug te betalen (éénmalige) subsidie ging waardoor de vrouwen uit de opbrengsten de



lopende kosten en verdere investeringen zouden kunnen betalen om de continuïteit van het project te waarborgen. Dit was tevens een aanleiding om het belang van een goed projectbeheer en het reserveren van een deel van de winst voor verdere investeringen toe te lichten.



Om inspiratie op te doen en een beeld te verkrijgen van de werking van het tuinbouwproject werd op 10 december 2019 een bezoek gebracht aan een soortgelijk project in Ebinako, een dorp in de omgeving. Naast de projectmanager namen een begeleider/trainer en een aantal vrouwen hieraan deel. Door de uitleg van de projectmedewerkers aldaar werd duidelijk welke inspanningen nodig zijn om het project te laten slagen en wat het kan opleveren.



Op 11 december 2019 organiseerde de projectmanager een vergadering met de drie begeleiders/trainers van het project. Na deze vergadering begrepen ze wat er van hen werd verwacht voor scholing en training van de vrouwen en welke vergoeding ze daarvoor per maand zouden ontvangen. In het projectplan was aangegeven dat er vier begeleiders bij het project zouden betrokken worden, maar om meer financiële speelruimte te hebben besloot de projectmanager om drie begeleiders/trainers in te zetten. Ze zijn alle drie tot gediplomeerd tuinder opgeleid aan de technische school (MBO-niveau) in Abéné.



Op 18 december 2019 werd het verwaarloosde terrein schoongemaakt en werden de maniokplanten, die op het terrein werden geteeld verwijderd. Deze verarmen de grond en vormen een obstakel voor de groenteteelt.

Op dezelfde dag bracht onze voorzitter, dhr. John van Heel, een bezoek aan het terrein en overhandigde symbolisch aan de vrouwen de donaties van stichting Overall en stichting Voeten in de Aarde. De vrouwen dankten al zingend beide stichtingen die het project in financieel opzicht mogelijk maken.



Bij het schoonmaken van het terrein werd vastgesteld dat de bovenlaag van de grond kurkdroog en keihard was geworden omdat deze jarenlang niet was bewerkt. Het zou een gigantische klus zijn geweest om de grond om te spitten en voor de groenteteelt geschikt te maken. Daarom werd op 20 december 2019 de grond met een tractor omgeploegd.



Het eerste deel van de zaden en de biologische bemesting werd op 24 december 2019 aangeschaft en de werkmaterialen op 27 december 2019.

De aanschaf werd door één van de begeleiders en de penningmeester van DECASA gedaan. In afwachting van de verdeling werd alles opgeslagen in een magazijn en daarna naar het terrein gebracht..

Opstart project



Op 1 januari 2020 werd het project formeel opgestart op het terrein. De meeste van de 56 vrouwen en twee van de drie begeleiders/trainers waren hierbij aanwezig. Na een korte toespraak waarin de projectmanager het belang van het project benadrukte ontving elke vrouw een persoonlijke werkset bestaande uit een emmer van 10 liter, een gieter en een schop. De aangeschafte zaden werden getoond en aan de begeleiders/trainers overhandigd. De penningmeester van DECASA noteerde de namen van de vrouwen, die een werkset hadden ontvangen in in een projectschrift. De andere werkmaterialen zoals schoppen, pikhouwelen, hamers, touw, decameters; handschoenen, kruiwagens, etc. werden onder beheer gebracht van de trainers omdat deze door iedereen tijdens de training on the job worden gebruikt.

Projectontwikkeling



In de week van 4 januari werd het terrein opgedeeld in groentebedden, die aan de vrouwen werden toegewezen. De groentebedden werden klaargemaakt en ingezaaid. Hierbij bleek dat de vrouwen het lastig vonden om hun traditionele werkwijzen los te laten en zich nieuwe methoden en technieken eigen te maken. De projectmanager hielp de trainers de vrouwen te overtuigen om hun werkwijzen te veranderen



In de weken daarna werden de opgekweekte plantjes over de vrouwen verdeeld. Deze beplantten daarmee de aan hen toegewezen bedden. In deze periode was ook de secretaris van stichting Bright Future for Children in Abéné aanwezig. Hij bezocht regelmatig het project en stelde vast dat bijna drie kwart van het terrein in gebruik was genomen. Diverse vrouwen maakten biologische meststoffen van huishoudelijk en natuurlijk afval.

Zo was de situatie medio maart 2020: Bedden met witte kolen, pepers, aubergines, tomaten en uien. Om ziektes te voorkomen worden de groenten over de bedden gewisseld. Nooit 2 x achter elkaar dezelfde groente op hetzelfde bed. Ook worden de bedden onderling gewisseld. Sommige groenten gaan minder goed samen met andere.



Eind maart werd de eerste groente geoogst en verkocht. In totaal ging het om 1.044,5 kg rettich. Deze groente groeit zeer snel. Een tegenvaller was wel dat de marktprijs van rettich zeer sterk was gedaald.

Tussenevaluatie



Op 8 juli vond op het terrein een tussenevaluatie plaats met de aanwezige vrouwen en de trainers. De vrouwen hebben besloten om maandelijks in de vorm van een lidmaatschapsbedrag van cfa 500 (= € 0,77) aan het project bij te dragen. Dit levert per jaar voor de kas een bedrag op van ongeveer € 462 (50 vrouwen x € 0,77 x 12 maanden). Hiermee worden jaarlijks zaden en aanvullende werkmaterialen aangeschaft. De vrouwen hebben formeel besloten om samen te blijven werken nadat DECASA en Stichting Bright Future for Children zich hebben teruggetrokken. Ze hebben een bankrekening geopend en drie vrouwen als rekeninghouder aangesteld.

In verband met het regenseizoen zijn de vrouwen nagegaan welke vrouwen tijdens het regenseizoen niet kunnen tuinieren omdat ze op de rijstvelden moeten werken. Van de aanwezige vrouwen was er slechts 1 vrouw die aangaf dat ze niet in staat is om tegelijk te tuinieren en op de rijstvelden te werken. Besloten werd dat de vrijgekomen percelen tijdelijk door andere vrouwen gebruikt konden worden.



Na de 1e tussenevaluatie hebben de vrouwen uien, peterselie, (rettich), aubergine en pepers (madame Jeanette) geoogst. De oogst van aubergines en pepers was uitstekend.



In augustus werden zoete aubergines geoogst. De opbrengst was zeer groot.

Door de zware regenval hebben de vrouwen besloten om tot eind oktober niet meer te zaaien. Uiteraard werden wel de groenten geoogst van de planten die nu hun opbrengst geven.

Waterproblemen: tijdelijke en definitieve oplossing



Begin maart werd duidelijk dat er problemen zouden ontstaan met de watervoorziening. Omdat het tijdens het vorige regenseizoen (juni - oktober 2019) bijna niet had geregend was het grondwaterpeil zodanig gezakt dat de drie waterputten dreigden droog te vallen. Deze risicofactor, die in al in het projectplan was aangegeven, deed zich dus nu voor. Omdat er geld was uitgespaard door slechts 3 in plaats van 4 trainers bij het project te betrekken, besloot de projectmanager om de drie waterputten te laten verdiepen. Hierdoor kon de watervoorziening tot het nieuwe regenseizoen worden gegarandeerd.



In het regenseizoen van 2020 deed zich het omgekeerde probleem voor. De regenval was zo overvloedig en zo hard dat het niet mogelijk was om op het terrein te werken. De plantjes regenden zowat uit de grond. Besloten werd om de werkzaamheden voor een maand te onderbreken (september) en het einde van het regenseizoen af te wachten.

Omdat we de continuïteit van het project wilden veilig hebben we besloten we extra middelen te werven voor de installatie van een waterpomp. Hiermee kan vanuit diepere grondlagen altijd water worden opgepompt. Ook zou de projectmanager in Senegal subsidiebronnen aanboren.

In oktober kregen we het bericht dat de vrouwenvereniging vanuit het Covid 19 stimuleringsfonds (cfa 300.000 of € 462) had ontvangen van de Senegalese overheid. Eerder had een particuliere donateur naar aanleiding van een oproep in onze nieuwsbrief een donatie gedaan van € 272. Nog voor de jaarwisseling ontvingen we tot vreugde van de vrouwen het bericht van Stichting Voeten in de Aarde dat het resterende bedrag (€ 841) werd toegezegd. De pomp kon daarmee in januari 2021 worden geïnstalleerd.



Tegelijk werden de 5 waterbassins hersteld (3 waren zeer zwaar beschadigd). Deze worden nu elke dag met opgepompt water gevuld. De vrouwen hoeven nu niet meer zo ver te lopen om water te halen voor het water gieten. En omdat ze niet meer handmatig water hoeven op te halen is hun werk aanzienlijk lichter geworden. De betere watervoorziening zal in de toekomst tot een hogere productie leiden.



Situatie per 1 maart 2021

Tijdens het opmaken van deze eindrapportage ontvingen we nog een aantal foto's. De waterbassins worden gevuld, het terrein is volledig beplant en sommige groenten kunnen geoogst al weer geoogst worden.





Donatie zaden Hazera

Via een kennis kwamen we in contact met de marketingafdeling van Hazera Nederland. Tijdens een telefonisch gesprek werden we aangenaam verrast met de mededeling dat Hazera graag het tuinbouwproject van de vrouwenvereniging SOBEYA wil ondersteunen met een donatie in de vorm van zaden, die aan de klimaateisen van Senegal voldoen. De zaden zijn via het hoofdkantoor in Israël naar de vertegenwoordiger van Hazera in Dakar verzonden. De kosten hiervan bedroegen € 250 en werden ook door Hazera Nederland gedragen.



Op 1 maart arriveerden de zaden in Abéné: 50.000 zaden voor tomaten; 1.500 zaden voor uien en 25.000 voor witte kool. Hazera hielp ons hier ook mee om ons met een gerust hart terug te trekken en het project te verzelfstandigen.

Op nevenstaande foto hebben de vrouwen de zaden in ontvangst genomen.

Jaaropbrengst

In het projectplan was aangegeven dat onder normale omstandigheden van sommige groenten twee of drie oogsten konden worden gerealiseerd. In 2019 (zware droogte) en 2020 (hevige en langdurige regenval tot en met oktober) waren de weersomstandigheden echter zo abnormaal dat van alle groenten slechts één oogst kon worden gerealiseerd. De opbrengst op jaarbasis was als volgt (€ 1 = cfa 650)

1 oogst	aantal kg.	Prijs per kg.	totaal in cfa	totaal in €
rettich	1.094	200	218.800	336,62
witte kool(*)	2.030	400	812.000	1.249,23
tomaten	1.431	500	715.500	1.100,77
Uien	602	500	300.750	462,69
Peterselie	per bulk		100.000	153,85
Zoete aubergine	1.641	400	656.400	1.009,85
Bittere aubergine (**)	0		0	0
Gumbo	75	1.500	112.500	173,08
Pepers(***)	108	2.000	216.000	332,31
Komkommer	115	500	57.500	88,46
			3.189.450	4.906,85

(*) De oogst van witte kool was lager dan verwacht omdat er fouten waren gemaakt met de insectenbestrijding.

(**) De oogst van de bittere aubergine is volledig verloren gegaan wegens een insectenplaag. Dit ondanks het feit dat de plantjes met biologische bestrijdingsmiddelen waren bespoten.

(***) De zaden van de pepers waren van slechte kwaliteit, Daardoor was de opbrengst lager.

Een beperkt gedeelte van de opbrengst werd gebruikt voor de eigen behoeften van de vrouwen en hun gezinnen. De omvang hiervan is niet gekwantificeerd.

De in de tabel weergegeven opbrengst betreft het aantal kg. aan groenten dat aan de markt vrouwen van de lokale markt werd verkocht. Ook deze vrouwen verbeterden hun inkomsten omdat ze de groenten nu lokaal tegen een lager bedrag per kg. konden aanschaffen. Voorheen moesten ze hun groenten inkopen van de markt in het naburige Kafountine of zelfs van Ziguinchor (80 km verder) laten komen.

Systeem herinvestering

De vrouwen gebruiken de opbrengst in eerste instantie voor hun eigen levensonderhoud. Het geld dat ze op deze manier verdienen geeft hen een zekere economische zelfstandigheid en meer ruimte om voor hun gezin te zorgen. De inkomsten van de echtgenoten kunnen nu meer worden gebruikt voor het onderhoud van hun huizen en het aanschaffen van apparaten en materialen.

Een deel wordt gebruikt voor de bekostiging van nieuwe investeringen. Zo hebben de vrouwen besloten om in 2021 een druppel bewateringssysteem aan te leggen op het terrein, waardoor er de planten continu van water worden voorzien en het gieten van water nog maar sporadisch zal gebeuren.

Daarnaast hebben de vrouwen besloten om maandelijks met een lidmaatschapsbedrag van cfa 500 (= € 0,77) aan het project bij te dragen. Dit levert per jaar voor de kas een bedrag op van ongeveer € 462 (50 vrouwen x € 0,77 x 12 maanden). Hiermee worden jaarlijks de zaden en aanvullende werkmaterialen aangeschaft en nieuwe investeringen gepland.

Training / begeleiding vrouwen

In totaal werden 56 vrouwen on the job getraind. Ze beschikken voor de toekomst nu over voldoende (nieuwe) vaardigheden. De vrouwen leerden de volgende technieken:

- Watervoorziening voor elke soort groenten.
- Gebruik organische meststof
- Voorkomen en behandelen van groenten tegen insecten
- Opzetten bedden

De vrouwen hadden moeite met het loslaten van hun oude praktijken. Ze waren gewend om kunstmest te gebruiken. Maar met een goede uitleg en passende argumentatie begrepen ze toch vrij snel het verschil tussen biologisch en chemische kunstmest. In het kader op volgende bladzijde is hierover een fragment uit de 1e evaluatievergadering van het project opgenomen.

Daarna benadrukt Mamadou Lamine Bassene het belang van het gebruik van biologische meststoffen en insectenbestrijdingsmiddelen. Hij maakte duidelijk dat het omwille van de menselijke gezondheid, de verontreiniging van de grond en de verlaging van de grondwaterspiegel in ieders belang is om geen chemische producten te gebruiken. Faou Diao, één van de vrouwen merkte op dat biologische producten trager werken op de groei van de planten. Mamadou Lamine Bassene gaf, om haar te overtuigen, het voorbeeld van mestkippen, die na 45 dagen eetbaar zijn en de lokale kippen waarbij het langer duurt om te groeien. Hij vroeg welke van de 2 kippen het beste vlees oplevert. De vrouwen antwoordden dat dit de lokale kip is. Daarop lichte Mamadou Lamine Bassene toe dat het bij planten hetzelfde gaat: bij de ene kip werd de groei geforceerd en de andere kip groeide op een natuurlijke wijze. Hij maakte duidelijk dat het in eerste instantie moeilijk is om ingeslepen gewoonten te veranderen, maar dat dit met het nodige bewustzijn na verloop van tijd wel lukt.

Naast de training on the job en de evaluatiebesprekingen organiseerden de trainers in samenwerking met de projectmanager, ook drie maal een educatieve bijeenkomst over aspecten van tuinieren en milieubescherming (plastic afval). Meer dan de helft van de vrouwen nam aan de bijeenkomsten deel. Ze hebben het milieubewustzijn van de vrouwen aanzienlijk verruimd.

De basis van de beroepsvorming van de vrouwen is gelegd. Het is van belang om in de deskundigheidsbevordering van de vrouwen te blijven investeren door andere deskundigen vanuit het veld in te huren en uit de jaarlijkse opbrengsten hiervoor een substantieel budget te reserveren.

De scholing van 10 vrouwen door een externe deskundige voor het ontwikkelen van competenties m.b.t. het beheren van inkomsten en uitgaven, het vercommercialiseren van producten, het plannen en realiseren van nieuwe investeringen en het als een coöperatie functioneren *moest worden geannuleerd*. Vanaf april 2020 gold immers in heel Senegal wegens het Coronavirus een verbod op vergaderingen en bijeenkomsten. Om een aantal van de vrouwen alsnog de kans te bieden hun competenties in deze verder te ontwikkelen is besloten om dit projectonderdeel in 2021 te laten doorlopen. De projectmanager heeft zich er persoonlijk toe verbonden om de vrouwen hierin verder te begeleiden en vanuit zijn netwerk aanvullende expertise in te schakelen.

Projectbeheer

Het project werd te plaatse beheerd door een comité bestaande uit de projectmanager, de trainers en de voorzitter van vrouwenvereniging Sobeya. Het comité vergaderde één maal per kwartaal en als dat nodig was. Vanuit dit overleg werden op het terrein vergaderingen gepland met de deelnemende vrouwen.

Tijdens deze bijeenkomsten werden de groentebedden bekeken en werd de wijze waarop ze werden gebruikt besproken. Ook werd de productie geëvalueerd en planning besproken. Voor eventuele problemen werden oplossingen besproken en besluiten genomen (bijvoorbeeld het besluit om de waterputten te verdiepen en later om een pomp op zonne-energie te installeren).

Het verbod op vergaderingen ten gevolge van Covid-19 oefende een belemmerende invloed uit. Daardoor vond het overleg met de deelnemende vrouwen in open lucht op het terrein plaats. Daardoor verliepen deze vergaderingen op een zeer informele wijze nogal rommelig. Maar ondanks dat werden toch in gezamenlijkheid de nodige beslissingen genomen.

Op 18 augustus ontvingen we het trieste bericht dat Touma Diatta, de voorzitter van de vrouwengroep, vrij onverwacht was overleden na een ziekenhuisopname van één week. Een groot verlies voor de vrouwengroep en het project. Zij was een actieve, hartelijke vrouw die zich steeds inzette voor de gemeenschap en voor het project in het bijzonder. We hebben als bestuur onze condoleances overgebracht en de hoop uitgesproken dat het project zich in haar geest verder ontwikkelt. In december heeft een andere vrouw haar rol overgenomen.

In de tussentijd heeft de vicevoorzitter deelgenomen aan het overleg van het beheerscomité en zorgde de projectmanager voor de doorstroming van de informatie naar de vrouwengroep.

Projectbezoek en controle door stichting Bright Future for Children.

De secretaris van stichting Bright Future for Children verbleef in februari en maart 2020 in Abéné. Hij bezocht regelmatig het project en zag hoe het project zich in de eerste maanden ontwikkelde.

Hij voerde frequent met de projectmanager over de projectadministratie en had regelmatig contact met de drie begeleiders/trainers van de vrouwen. Het contact met (vertegenwoordigers van) de betrokken vrouwen was zeer beperkt omdat zij geen van allen de Franse taal spreken. Enkele formele contacten verliepen via de projectmanager.

Het was de bedoeling om het project opnieuw te bezoeken in de afrondende fase (december 2020 - januari 2021) maar door de beperkende maatregelen t.g.v. de Corona pandemie was dat niet mogelijk. Vanaf maart 2020 verliepen alle contacten over het project via email, Whatsapp of telefonisch. We werden regelmatig via berichten en foto's over de voortgang van het project gebriefd. In de periode dat er sprake was van een dreigend watertekort was er frequenter overleg om tot een definitieve oplossing te komen.

Follow-up

De projectmanager zal de vrouwengroep nog gedurende 1 jaar begeleiden en hen met name ondersteunen bij het ontwikkelen van competenties voor het beheren van inkomsten en uitgaven, het vercommercialiseren van producten, het plannen en realiseren van nieuwe investeringen en het als een coöperatie functioneren.

Door de beperkingen ten gevolge van de Corona pandemie is het in 2021 niet mogelijk geweest om hier de beoogde vooruitgang in te boeken. Ook heeft het overlijden van de voorzitter van de vrouwengroep een wissel getrokken op het functioneren van de groep. Nu de beperkende maatregelen zijn opgeheven en de vrouwen een nieuwe voorzitter hebben aangesteld is er weer ruimte om hierin te investeren.

Algemene effecten

- De inkomsten van de vrouwen zijn aanzienlijk verbeterd.
- De voeding van de kinderen is gevarieerder en vitaminerijker geworden omdat de vrouwen ook een deel van de groenten voor eigen consumptie gebruiken.
- De vrouwen kunnen de schoolkosten van hun kinderen betalen.
- De vrouwen hebben een vaste afzetmarkt: ze leveren de groenten die op de lokale markt worden verkocht. In de toekomst leveren ze ook aan een vrouwengroep die groenten inmaakt.

II. Financiële verantwoording

In onderstaande tabel zijn de werkelijke kosten afgezet tegen de begrootte kosten en het totaalbedrag van de giften. De werkelijke kosten zijn in de twee navolgende kolommen A. en B. in detail toegelicht.

Nr.	Rubrieken	Begroot in FCFA	Begroot in €	Werkelijke kosten in €
A.	Begeleiding / coaching van de vrouwen	2.164.658	3.300	2.492,31
B.	Materialen, zaden, werkzaamheden, biologische voeding en bestrijdingsmiddelen	1.639.922	2.500	2.899,08
	TOTAAL	3.804.580	5.800	5.391,39

	In €	In FCFA
Ontvangen gift stichting Overall	2.900,00	1.885.000
Ontvangen gift stichting Voeten in de Aarde	2.500,00	1.625.000
Totaalbedrag ontvangen giften	5.400,00	3.510.000
Werkelijke kosten	5.391,39	3.504.400
Verschil giften / werkelijke kosten	8,61	5.600

A. Uitgaven voor de begeleiding / coaching van de vrouwen

Aantal maanden	Aantal bevel.	Salaris p/mnd	Betaald in FCFA	Totaal betaald in €
12 maanden - 2020: jan. t/m dec. m.u.v. sept. - 2021: januari	3 Sonko, Bassene, Tendeng	45.000	1.620.000	2.492,31

B. Uitgaven voor materialen, zaden, werkzaamheden, biologische voeding en bestrijdingsmiddelen

Nr.	Omschrijving	Nr. Factuur of betalingsbewijs	Begunstigde	Kosten in FCFA	Kosten in €
1.	Opening bankrekening		Crédit Mutuel Kafountine	13.000	20,00
2.	Boek inkomsten / uitgaven	0000367 B	Casa Dounia	2.500	3,8
3.	Markeerstift / multomap	0000367 A	Casa Dounia	1.300	2,0
4.	Tractor	Attestation 1	Daouda Sané	150.000	230,8
5.	Zaden	00210-00211	Etablissement Ngange Fall	314.500	483,8
6.	Zaden	00000205	CASA AGRO - AVICOLE	13.000	20,0
7.	Biologische bestrijdingsmiddelen	Fact. 04-12-2020	Abdou Badji	21.000	32,3
8.	Zaden	0000492	Semences Casamance	27.000	41,5
9.	Werkmaterialen	0000946	Abdoulay Diallo	612.000	941,5
10.	Aanvulling werkmaterialen	09506	??	60.600	93,2
11.	Biologische voeding	Attestation 2	Ousmane Sonko	235.000	361,5
12.	Verdieping van de putten	Attestation 3	Vieux Diabang	15.000	23,1
13.	Omploegen terrein van 1,5 ha	Attestation 1	Aliou Diabang et groupe	150.000	230,8
14.	Koppelingen	000210	Mamadou Diallo	31.500	48,5
15.	Lading zand	Attestation 3	Daouda Sané	12.000	18,5
16.	Herstelling 1e en 2e bassin	Attestation 4	Philip	16.000	24,6
17.	Cement	000038	Abdoulay Diallo	60.000	92,3
18.	Herstelling 3e bassin	Attestation ..	Philip	50.000	76,9
19.	Herstelling 4e bassin	Attestation ..	Philip	50.000	76,9
20.	Herstelling 5e bassin	Attestation ..	Philip	50.000	76,9
				1.884.400	2.899,1

Toelichting:

De uitgaven tot item 11 betreffen de voorziene uitgaven voor het omploegen van het terrein (1,5 ha) en de aanschaf van materialen, zaden, bestrijdingsmiddelen en meststoffen.

Omdat er nagenoeg geen regen was gevallen in het regenseizoen van 2019 zakte het grondwaterpeil in het voorjaar van 2020 zodanig dat de waterputten nagenoeg droog vielen. Door de waterputten te verdiepen (zie post 12) kon de watervoorziening maar net tot het nieuwe regenseizoen (mei - oktober 2020) worden gewaarborgd.

Het probleem maakte duidelijk dat het voor de continuïteit van het project noodzakelijk was om een waterpomp te installeren, waarmee dieper kon opgepompt worden.

In het regenseizoen werd de grond nogmaals omgeploegd (zie post 13) en daarna een maand (i.c. september) met rust gelaten.

De posten 14 t/m 20 hebben betrekking op de herstelling van de vijf over het terrein verspreide waterbassins. Dit gebeurde nadat er een aanvullend fonds was verworven voor de installatie van een waterpomp op zonnepanelen. Door de waterpomp is het mogelijk om de bassins met water te vullen. Daardoor hoeven de vrouwen niet meer zo ver te lopen om water te halen voor het gieten. Het herstel van de waterbassins vormt naast de waterpomp een maatregel om de continuïteit van het project te verzekeren. De eerste twee bassins waren niet zo beschadigd, waardoor de herstelkosten in vergelijking met het 3e, 4e en 5e bassin veel lager waren.

Het beperkte batige saldo van € 8,61 blijft ter beschikking van het project.

Fondsenwerving voor waterpomp op zonne-energie

De totale kosten voor de aanschaf en installatie van de pomp en de zonnepanelen bedroegen volgens een door onze partner opgegeven kostenraming € 1.575. Ten behoeve van de dekking hiervan werden met succes drie wegen bewandeld: fondsenwerving in Nederland, fondsenwerving in Senegal en een oproep in onze periodieke nieuwsbrief. Dit leverde als volgt een dekkende financiering op:

	Financieringsbron	€	FCFA
1.	Persoonlijke donaties	272,00	176.800
2.	Fonds van Stichting Voeten in de Aarde	841,00	546,650
3.	Fonds van Senegalese overheid	462,00	300.00,00
	Totaal	1.575,00	1.023.450

Toelichting werkelijke kosten

De werkelijke kosten zijn in onderstaande tabel toegelicht. Het beperkte batige saldo van € 3,54 blijft ter beschikking van het project.

No	Omschrijving	factuur of betalingsbewijs	Begunstigde	Kosten in FCFA
1.	Stelling voor zonnepanelen	Attestation 2	Omar Ba	15.000
2.	Pomp, panelen, slang	002128	K.P. Trading	570.000
3.	Installatie pomp en zonnepanelen	Attestation ...	Mamadou Diatta	100.000
4.	Afwerking stelling	00000176	Omar Ba	6.450
5.	Afwerking stelling	00000175	Omar Ba	50.000
6.	Forage point filtrant	Attestation ...	Aliou Camara	250.000
7.	Transport panelen naar Abene	Attestation ...	Sirfo Sonko	30.000
	Totaal			1.021.450
	Omgerekend naar euro (1 euro = 650 FCFA)			1.571,46
	Verschil met ter beschikking gestelde fonds			3,54